

## СВЕДЕНИЯ ОБ ОФИЦИАЛЬНОМ ОППОНЕНТЕ

по диссертации Лебедева Леонида Владимировича на тему

«Билингвальная языковая личность и стиль автора-переводчика художественного текста (на материале произведений В. Набокова)», представленной к защите на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика

Фамилия, Имя, Отчество	Год рождения	Основное место работы, должность	Ученая степень, звание	Специальность, по которой была защищена диссертация	Основные работы в рецензируемых научных изданиях за последние 5 лет по профилю оппонируемой диссертации
2	3	4	5	6	7
<b>Валуйцева Ирина Ивановна</b>	1957	Профессор кафедры теории языка, англистики и прикладной лингвистики лингвистического факультета ФГАОУ ВО «Государственный университет просвещения»	Доктор филологических наук, профессор	10.02.19 – теория языка	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Хухуни, Г. Т. Категории лингвистического переводоведения в концепции А. Д. Швейцера: элиминировать или применять? / Г. Т. Хухуни, И. И. Валуйцева // Вестник Московского государственного лингвистического университета. Гуманитарные науки. – 2024. – № 3(884). – С. 41-47.</li> <li>2. Хухуни, Г. Т. Сохранение этнической и лингвистической идентичности: единство и противоречие / Г. Т. Хухуни, И. И. Валуйцева // Вестник Московского государственного областного университета. Серия: Лингвистика. – 2023. – № 3. – С. 85-93. – DOI 10.18384/2310-712X-2023-3-85-93.</li> <li>3. Хухуни, Г. Т. Языковой сдвиг и этническое самосознание: детерминация, интердепенденция или констелляция? / Г. Т. Хухуни, И. И. Валуйцева // Вопросы</li> </ol>

					<p>психолингвистики. – 2023. – № 2(56). – С. 94-103. – DOI 10.30982/2077-5911-2023-56-2-94-103.</p> <p>4. Хухуни, Г. Т. Перевод. Культура. Коммуникация / Г. Т. Хухуни, И. И. Валуйцева, А. А. Осипова. – Москва: Московский государственный областной университет, 2022. – 172 с. – ISBN 978-5-7017-3373-0.</p> <p>5. Хухуни, Г.Т. Билингвальное творчество: языковое переключение или языковой сдвиг? / Г. Т. Хухуни, И. И. Валуйцева // Филологические науки. Научные доклады высшей школы. – 2021. – № 6-2. – С. 227-233. – DOI 10.20339/PhS.6-21.227.</p>
--	--	--	--	--	--

Согласна на обработку персональных данных.

«16» октября 2024 г.  
Официальный оппонент

доктор филологических наук (10.02.19), профессор,  
профессор кафедры теории языка, англистики и прикладной лингвистики  
лингвистического факультета  
ФГАОУ ВО «Государственный университет просвещения»



Валуйцева Ирина Ивановна

Подпись И.И. Валуйцовой удостоверяю.

ФИО

Подпись  
удостоверяю

Ведущий специалист  
отдела кадров  
Оконова В.В.

